

ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ  
ИНВЕСТИРАМЕ ВЪВ ВАШЕТО БЪДЕЩЕ!



БЪЛГАРСКО ПРАВИТЕЛСТВО



### КОЛИЧЕСТВЕНО-СТОЙНОСТНА СМЕТКА (КСС)

Обособена позиция № 1 – „Изработка на печатни информационни материали, включени в списъка по чл. 12 от ЗОП“

№	Наименование и технически параметри	Количество	Ед. цена в лева без ДДС	Обща цена в лева без ДДС
1	Изработка и доставка на диглаши (150 бр. на български език и 150 бр. на английски език) със следните технически параметри: А4 формат, 130 g / m <sup>2</sup> хартия, гланц, двустранно пълноцветен печат. Диглашите ще бъдат отпечатани в два тиража – в началото на проекта и в края на проекта.	300 бр.	1,00	300,00
<b>Обща цена в лева без ДДС</b>				300,00
<b>ДДС</b>				60,00
<b>Обща цена в лева с ДДС</b>				360,00

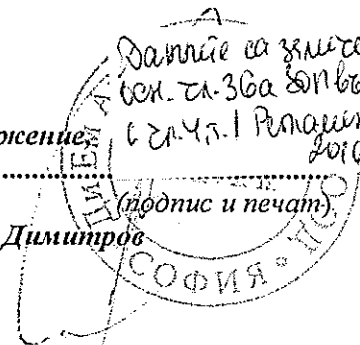
Дата: 27.03.2019г.

Съвещание:

Датите са змислени  
век. тл. 36а ЗОП във връзка  
с чл. 12. Ръководител (ЕС)  
2016/1670

(подпис и печат)

Иван Димитров



ROMANIA - BULGARIA

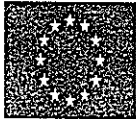
interreg

[www.interregrobg.eu](http://www.interregrobg.eu)

Проект "HERCULT", Проектен код ROBG - 491

Бенефициент Община Силистра

Съдържанието на този материал не представлява непременно официалната позиция на Европейския съюз.



### ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА

От Иван Веселинов Димитров

в качеството си на управител на "ДИ ЕМ АЙ ДИВЕЛОПМЪНТ" ЕООД със седалище и адрес на управление гр. София вписано в Търговския регистър с ЕИК 201557566

#### УВАЖАЕМИ ГОСПОЖИ/ДА,

С настоящето Ви представяме нашето предложение за изпълнение на поръчката в съответствие с техническата спецификация и изискванията на възложителя в обявената от Вас процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет: „Изпълнение на дейности по информация и публичност по проект „Развитие на общия туризъм и възстановяване на културното наследство“, финансиран по програма Interreg VA Румъния-България 2014-2020 г., по Обособена позиция № 1 – „Изработка на печатни информационни материали, включени в списъка по чл. 12 от ЗОП“, като приемаме всички условия за участие в нея, както следва:

1. Декларираме, че сме запознати с условията за участие в обявената от Вас процедура и изискванията на ЗОП.
2. Съгласни сме с поставените от Вас условия и изисквания в документацията за участие и ги приемаме без възражения.
3. Дейностите предмет на поръчката, ще изпълним професионално, при стриктно спазване и в пълно съответствие с обхвата, съдържанието и изискванията, посочени в документацията за участие в обществената поръчка, Техническата спецификация на Възложителя и съобразно правилата на Наръчника за визуална идентичност на Програма ИНТЕРЕГ V-A Румъния – България;
4. Срокът за предоставяне на графичен дизайн на материалите е до 5 (пет) календарни дни, считано от датата на получаване на писмена заявка (възлагателно писмо) от страна на Възложителя.
5. Срокът за изработка и доставка на материалите е до 7 (седем) календарни дни, считано от уведомяване от страна на Възложителя за одобряване на дизайна на материалите.
6. Задължаваме се да носим отговорност за качеството на изпълнените дейности, предмет на договора, като при констатиране на недостатъци и пропуски, сме длъжни да отстраним същите за наша сметка в срок от 2 (два) работни дни, след писменото уведомяване от страна на Възложителя.

Дата: 27.03.2019г.

Подпис: *Димитров Иван Веселинов*  
 Димитров Иван Веселинов  
 общ. чл. 36а ЗОП във връзка  
 с чл. 101 Регламент (ЕС)  
 2016/679

Иван Димитров

ROSIANA BULGARIA

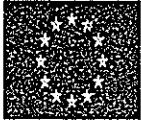


[www.interregrobg.eu](http://www.interregrobg.eu)

Проект "HERCULT", Проектен код ROBG - 491

Бенефициент Община Силистра

Съдържанието на този материал не представлява непременно официалната позиция на Европейския съюз.



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ  
ИНВЕСТИРАМЕ ВЪВ ВАШЕТО БЪДЕЩЕ!



БЪЛГАРСКО ПРАВИТЕЛСТВО



Изпълнение №1

Данните са записани на  
осн. чл. 36а ЗОП във връзка  
с чл. 47.1 от Закона за  
2016/079

Утвърдил:

д-р Юлиан Найденов  
Кмет на Община Силистра

## ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ

за възлагане на обществена поръчка с предмет:

**„Изпълнение на дейности по информация и публичност по проект „Развитие на общия туризъм и възстановяване на културното наследство“, финансиран по програма Interreg VA Румъния-България 2014-2020 г.“, разделена на обособени позиции:**

Обособена позиция № 1: „Изработка на печатни информационни материали, включени в списъка по чл. 12 от ЗОП“;

Обособена позиция № 2 : „Изработка на информационни материали“;

Обособена позиция № 3: „Организиране и провеждане на събития“;

Обособена позиция № 4: „Изработка на уеб портал“.

### 1. ПРЕДМЕТ ОБЕКТ НА ОБЩЕСТВЕНАТА ПОРЪЧКА

Обект на обществената поръчка е предоставянето на „услуга“ по смисъла на чл. 3, ал. 1, т. 3 от ЗОП, с предмет **„Изпълнение на дейности по информация и публичност по проект „Развитие на общия туризъм и възстановяване на културното наследство“, финансиран по програма Interreg VA Румъния-България 2014-2020 г.“** разделена на обособени позиции:

Обособена позиция № 1: „Изработка на печатни информационни материали, включени в списъка по чл. 12 от ЗОП“;

Обособена позиция № 2 : „Изработка на информационни материали“;

Обособена позиция № 3: „Организиране и провеждане на събития“;

Обособена позиция № 4: „Изработка на уеб портал“.

Основната цел на услугата е популяризиране на получената финансова подкрепа по проект „Развитие на общия туризъм и възстановяване на културното наследство“, финансиран по програма Interreg VA

ROMANIA - BULGARIA

Interreg

[www.interregrobg.eu](http://www.interregrobg.eu)

Проект "HERCULT", Проектен код ROBG - 491

Бенефициент Община Силистра

Съдържанието на този материал не представлява непременно официалната позиция на Европейския съюз.



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ  
ИНВЕСТИРАМЕ ВЪВ ВАШЕТО БЪДЕЩЕ!



БЪЛГАРСКО ПРАВИТЕЛСТВО



Румъния-България 2014-2020 г.” в съответствие с правилата на ЕС за информация и комуникация и Наръчника за визуална идентичност по програмата Interreg V-A Румъния-България“ („VISUAL IDENTITY MANUAL for the Interreg V-A Romania-Bulgaria Programme”), публикуван в Ръководството за изпълнение на проекти (Project implementation manual – PIM), в Annex 21 на следния интернет адрес: <http://interregrobg.eu/bg/rules-of-implementation/programme-rules.html>.

Проектът има за цел да преодолее ограниченията за ефективно използване на ресурсите като културно наследство и природно наследство за развитието на туризма в трансграничния регион. Проектът ще допринесе за разработването и прилагането на обща дългосрочна стратегия и инвестиции в съвместна и устойчива туристическа инфраструктура, допринасяща за развитието на нови туристически продукти и услуги, базирани на природното и културното наследство на региона.

С изпълнение на информационната и рекламна дейност по време на изпълнение на проекта ще се популяризира проекта, неговите основни дейности, планираните събития и резултатите от реализирането му.

## 2. ОПИСАНИЕ НА ДЕЙНОСТИТЕ ПРЕДМЕТ НА НАСТОЯЩАТА ПОРЪЧКА

**Обособена позиция № 1: „Изработка на печатни информационни материали, включени в списъка по чл. 12 от ЗОП”:**

**Изработка и доставка на 300 бр. дипляни (150 бр. на български език и 150 бр. на английски език) със следните технически параметри: А4 формат, 130 g / m2 хартия, гланц, двустранно пълноцветен печат.**

Дипляните ще бъдат отпечатани в два тиража – в началото на проекта и в края на проекта и ще съдържат информация за финансирането на проекта, етапите на осъществяването му, резултатите от него и всички останали задължителни компоненти съобразени с Наръчника за визуална идентичност на Програма ИНТЕРЕГ V-A Румъния – България. Ще се разпространяват на пресконференциите и по време на други прояви, като целта е да достигнат до максимален брой посетители, за да се постигне по-широка публичност на проекта, както и да се съдейства за популяризиране на постигнатите резултати с финансовата помощ на ЕС и ЕФРР.

Съгласно изискванията на програмата дейностите за информация и комуникация следва да бъдат одобрени от Съвместния секретариат (СС). За тази цел, избраният за Изпълнител участник е необходимо да изработи електронен образец на всеки артикул, който се представя на СС за одобрение. След получаване на одобрение от СС може да се пристъпи към изработване на съответните материали;

Срокът за изготвяне и представяне за одобрение на графичния дизайн на дипляните е 5 (пет) календарни дни, считано от датата на получаване на писмена заявка (възлагателно писмо) от страна на Възложителя.

Срокът за отпечатване и доставка на дипляните е 7 (седем) календарни дни, след писмена заявка (възлагателно писмо) от страна на Възложителя.

2



[www.interregrobg.eu](http://www.interregrobg.eu)

Проект "HERCULT", Проектен код ROBG - 491

Бенефициент Община Силистра

Съдържанието на този материал не представлява непременно официалната позиция на Европейския съюз.



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ  
ИНВЕСТИРАМЕ ВЪВ ВАШЕТО БЪДЕЩЕ!



БЪЛГАРСКО ПРАВИТЕЛСТВО



### Обособена позиция № 3 „Организиране и провеждане на събития“:

За постигане на максимален публичен ефект на проект „Развитие на общия туризъм и възстановяване на културното наследство“, финансиран по програма Interreg VA Румъния-България 2014-2020 г., ще се планират следните събития:

#### 1. Организиране и провеждане на творчески лагер – пленер.

Тази дейност е свързана с организиране на годишно събитие, в което ще се създадат произведения на изкуството, които представляват крайния туристически продукт. Дейността ще се осъществява, чрез участието на художници от трансграничния регион Силистра - Кълъраш, като им се даде възможност да нарисуват уникалните природни забележителности на Природен резерват "Сребърна", разположен на 10 км. от гр. Силистра.

Продължителността на творческия лагер ще бъде 8 дни с общо 10 участника от Румъния и България, който ще се проведе в района до Природонаучния музей "Сребърна", разположен на територията на Природен резерват "Сребърна", включен в програмата на ЮНЕСКО.

За всеки от участниците, следва да бъде предвиден комплект от следните материали, с които ще могат да отразят живописното биоразнообразие на резервата:

- Комплект маслени бои - 13 цвята. Цветовете да са чисти и ярки, с отлична покривност и добра устойчивост на светлина – 1бр.;
- Четка – синтетика, кръгла, дървена дръжка, 1 бр.;
- Четка – синтетика, плоска, дървена дръжка, 1 бр.;
- Платно - грундирано с клинова подрамка. Размер 60/ 80см. Тъканта на платното да е със състав: лен, памук и вискоза. Структурата на повърхността - средно-зърнеста – 3бр.;
- Моливи - чернографитен молив за рисуване и скициране – НВ -2бр.;
- Гума – мека – 1бр.;
- Острилка – пластмасова – 1бр.;
- Скицницик - с твърди гръб и корица, 20 листа, цвят бял, гладка структура хартия 140gr/m2, с размер 35 x 50 см, подходящ за графика и скици и всички сухи техники; листовите да са захванати с пружина – 1бр.

Творческият лагер - пленер ще завърши с изложба в Художествената галерия на гр. Силистра за привличане на ценителите на художественото майсторство.

Откриването на изложбата ще се проведе с Vernissage (тържествено откриване с участието на

4



[www.interregrobg.eu](http://www.interregrobg.eu)

Проект "HERCULT", Проектен код ROBG - 491  
Бенефициент Община Силистра

Съдържанието на този материал не представлява непременно официалната позиция на Европейския съюз.



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ  
ИНВЕСТИРАМЕ ВЪВ ВАШЕТО БЪДЕЩЕ!



БЪЛГАРСКО ПРАВИТЕЛСТВО



специалисти и гости) за минимум 50 души.

След предоставяне от възложителя на списък с потенциалните гости на изложбата, включително 4 (четири) човека от Румъния), изпълнителят се ангажира с цялостна организация и логистика на събитието, като: изготвяне на програма, подготовка и разпращане на покани; изготвяне на регистрационни списъци, фото заснемане. Изпълнителят трябва да обезпечи техническата поддръжка на събитието, както и да осигури водещ – изкуствовед, ангажиран за откриването и закриването на изложбата за по 2 (два) дни.

За събитието, следва да бъде осигурен кетъринг, включващ: минерална вода, безалкохолни и алкохолни (вино) напитки, кафе, чай, сок; минимум 2 (два) вида бонбони, сладки и солени. В програмата по откриването на изложбата, следва да се предвиди концерт на видни местни формации и изпълнители, включително пиано, балет, фолклор и др.

Изпълнителят следва да осигури, както настаняване на участниците в творческия лагер на база 7 (седем) нощувки със закуска, обяд и вечеря на територията на обл. Силистра, така и хотелско настаняване (минимум три звезди) на база 1 (една) нощувка със закуска за гостите от Румъния и при необходимост за изкуствоведа, за откриването и закриването на изложбата.

Закриването на изложбата ще се проведе при условията на нейното откриване.

## **2. Организиране и провеждане на изложба в Румъния, гр. Кълъраш - "Demetriade House".**

За поне 30 дни изложбата на художествените произведения от проведения творчески лагер – пленер в България, ще бъде разположена и в Румъния, гр. Кълъраш - "Demetriade House".

Откриването на изложбата ще се проведе с Vernissage (тържествено откриване с участието на специалисти и гости) за минимум 50 души в Румъния, гр. Кълъраш - "Demetriade House".

След предоставяне от възложителя на списък с потенциалните гости на изложбата, включително 4 (четири) човека от България), изпълнителят се ангажира с цялостна организация и логистика на събитието, като: изготвяне на програма, подготовка и разпращане на покани; изготвяне на регистрационни списъци, фото заснемане. Изпълнителят трябва да обезпечи техническата поддръжка на събитието, както и да осигури водещ – изкуствовед, ангажиран за откриването и закриването на изложбата за по 2 (два) дни, както и преводач от румънски на български език, за откриването и закриването на изложбата.

За събитието, следва да бъде осигурен кетъринг, включващ: минерална вода, безалкохолни и алкохолни (вино) напитки, кафе, чай, сок; минимум 2 (два) вида бонбони, сладки и солени. В програмата по откриването на изложбата, следва да се предвиди концерт на видни местни формации и изпълнители, включително пиано, балет, фолклор и др.

5



[www.interregrobg.eu](http://www.interregrobg.eu)

Проект "HERCULT", Проектен код ROBG - 491  
Бенефициент Община Силистра

Съдържанието на този материал не представлява непременно официалната позиция на Европейския съюз.



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ  
ИНВЕСТИРАМЕ ВЪВ ВАШЕТО БЪДЕЩЕ!



БЪЛГАРСКО ПРАВИТЕЛСТВО



Изпълнителят следва да осигури хотелско настаняване (минимум три звезди) на база 1 (една) нощувка със закуска на гостите от България, за откриването и закриването на изложбата, както и при необходимост за изкуствоведа и преводача.

Закриването на изложбата ще се проведе при условията на нейното откриване.

Разходите за изпълнение на всички дейности по провеждането на творческия лагер - пленер и откриването и закриването на изложбите в Силистра и Кълъраш са ангажимент на изпълнителя и са за негова сметка, като: цялостна организация и логистика на събитията настаняване, хранене, материали, хонорари, транспортни разходи, такси, застраховки и др.

#### **Обособена позиция № 4: „Изработка на уеб портал”:**

Основният фокус на туристическия портал ще бъде популяризиране на трансграничния регион Силистра – Кълъраш като туристическа дестинация. Чрез портала ще бъдат представени и популяризирани всички туристически обекти и продукти - културни събития, природната красота и туристически продукти на региона. Ще се даде лесен и бърз достъп до туристическите продукти и услуги за всички потенциални посетители.

Порталът за туризма ще бъде иновативен, интерактивен, на три езика - български, английски и румънски с виртуална галерия от туристически обекти от градовете Силистра и Кълъраш и туристически маршрут, който ще бъде хостван, чрез виртуална разходка.

В рамките на изпълнение на проекта поддръжката на портала включва: ежемесечен мониторинг, при който се следи за грешки, злонамерени атаки, както и за цялостното състояние на хостинг плана.

**Срокът за изработка на уеб портала, следва да е не повече от 30 календарни дни от датата на възлагане от страна на възложителя, като дизайна се удобрява предварително от възложителя.**

Изпълнителят отговаря за регистрацията на домейн и осигуряване на подходящия хостинг план за сайта; въвеждане на съдържанието (изходната информация се предоставя от възложителя – на български език) на сайта на трите езика; системната му поддръжка и текущото управление и обновяване на съдържанието на трите езика за периода от направата на уебсайта до приключването на проекта.

След срока на техническата поддръжка авторските права върху дизайна и съдържанието на уеб портала преминават в полза на Възложителя.

Изпълнителят следва да прехвърли управлението на домейна и хостинг услугите и да предаде, администраторските пароли след срока на техническата поддръжка, като възложителят се ангажира да окаже необходимата административна и техническа подкрепа при прехвърлянето.

Уеб портала следва да е със следната функционалност:

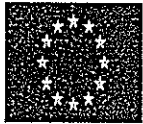
6



[www.interregrobg.eu](http://www.interregrobg.eu)

Проект "HERCULT", Проектен код ROBG - 491  
Бенефициент Община Силистра

Съдържанието на този материал не представлява непременно официалната позиция на Европейския съюз.



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ  
ИНВЕСТИРАМЕ ВЪВ ВАШЕТО БЪДЕЩЕ!



БЪЛГАРСКО ПРАВИТЕЛСТВО



## I. Страница Начало

- a. Header лента с лого/флагове:
  - i. лого на фирмата с линк към начална страница на портала;
  - ii. триезикова версия – български, английски и румънски език
- b. Header меню: настаняване; хранене; туристически атракции, събития, туризъм; галерия и контакти
- c. Бодул Слайд шоу – неограничен брой снимки с линк към съответната страница
- d. Кратък общ текст презентиращ дейността и идеята на портала
- e. Снимка паралакс ефект
- f. Текст за начална страница
- g. Футър с информация и повтаряне на линкове от основно меню

## II. Страници Настаняване, Хранене, Туристически атракции, Събития, Туризъм Галерия и Контакти – съдържащи текст и снимки;

## III. Изработка на контролен панел (CMS и СК Editor и файлов браузър):

- възможност за добавяне на неограничен брой страници и подстраници;
- добавяне на мета заглавия, мета описания и ключови думи;
- възможност за модерирание на съдържанието на всички страници от сайта;
- възможност за модерирание на реда и имената на наличните категории в сайта.

Уеб сайтът, следва да е с респонсив (адаптивен) дизайн пригоден за десктоп компютри и мобилни устройства.

### 3. СРОК НА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА

Срокът за изпълнение на дейностите включени в настоящата обществена поръчка е съобразно срока на договора за БФП – не по – късно от 05.12.2020г.

Съгласувал:

д-р Мирослав Тодоров,  
Ръководител на проекта

Изго  
Герг  
Експ

*Данни са заимствани на  
осн. на БГА ДОН във връзка  
с ГЛ. 4.1 от Регламента (ЕС)  
2016/679*

*Данни са заимствани на  
осн. на БГА ДОН във връзка  
с ГЛ. 4.1 от Регламента (ЕС)  
2016/679* о проекта

7

ROMANIA - BULGARIA

Interreg

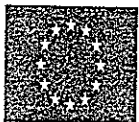
[www.interregrobg.eu](http://www.interregrobg.eu)

Проект "HERCULT", Проектен код ROBG - 491

Бенефициент Община Силистра

Съдържанието на този материал не представлява непременно официалната позиция на Европейския съюз.





ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ  
ИНВЕСТИРАМЕ ВЪВ ВАШЕТО БЪДЕЩЕ!



БЪЛГАРСКО ПРАВИТЕЛСТВО



Търговски №3

Образец № 7

## ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

От Иван Веселинов Димитров

в качеството си на управител на „ДИ ЕМ АЙ ДИВЕЛОПМЪНТ“ ЕООД със седалище и адрес на управление гр. София, п.код 1360, ул. Маслиово клонче № 2 вписано в Търговския регистър с ЕИК 201557566

УВАЖАЕМИ ГОСПОЖИ/ДА,

С настоящето Ви представяме нашето ценово предложение за участие в обявената от Вас процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет: „Изпълнение на дейности по информация и публичност по проект „Развитие на общия туризъм и възстановяване на културното наследство“, финансиран по програма Interreg VA Румъния-България 2014-2020 г., Обособена позиция № 1 – „Изработка на печатни информационни материали, включени в списъка по чл. 12 от ЗОП“, съобразно условията на документацията за участие в процедурата и договорните условия, както следва:

**I.** Предлаганата от нас **Цена за изпълнение на договора** е в размер на 300,00 лева (словом *триста лева*) без ДДС, ДДС в размер на 60.00 лева (словом *шестдесет лева*) или 360.00 лева (словом *триста и шестдесет лева*) с ДДС, и е формирана на база предложените от нас единични цени без ДДС и количествата, зададени от възложителя в техническата спецификация.

**II.** Потвърждаваме, че Цената за изпълнение на договора е окончателна и не подлежи на увеличение, като същата е формирана на база всички присъщи разходи, необходими за качествено и срочно изпълнение на всички дейности, предмет на настоящата обществена поръчка.

**III.** Декларираме, че сме съгласни заплащането на Цената за изпълнение на договора да се извършва при условията и по реда на проекта на договор, приложен към документацията за обществената поръчка.

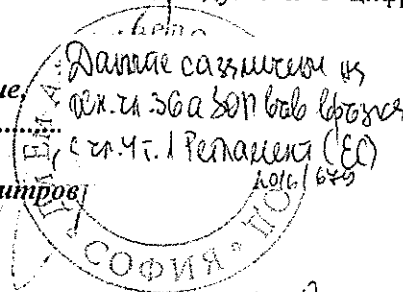
**IV.** Неразделна част от настоящото Ценово предложение е количествено-стойностна сметка (КСС).

При несъответствие на посочените в приложението числа в изписването им с думи и с цифри, обвързващо за нас е предложението, посочено с думи.

Дата: 27.03.2019г.

С уважение,

Иван Димитров



interreg

[www.interregrobg.eu](http://www.interregrobg.eu)

Проект "HERCULT", Проектен код ROBG - 491

Бенефициент Община Силистра

Съдържанието на този материал не представлява непременно официалната позиция на Европейския съюз.